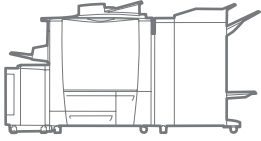


ColorQube™  
9201 / 9202 / 9203  
Echipament multifuncțional  
color format A3



Echipamentul multifuncțional  
Xerox® ColorQube™  
9201 / 9202 / 9203  
Culori superbe. În fiecare zi.  
Cu fiecare document.



# Adăugați un strop de culoare în activitatea de zi cu zi (culori cu adevărat accesibile)

În lumea afacerilor, nimic nu este cu adevărat alb sau negru. De aceea avem nevoie de culoare – pentru a scoate lucrurile în evidență și a atrage atenția asupra lor. Și acum, pentru prima dată, culoarea vă este oferită la prețul corect. Dați un suflu nou afacerii dumneavoastră cu seria de sisteme multifuncționale Xerox ColorQube™ 9200 și reducerea costurilor de imprimare va fi considerabilă. Imprimați color. În fiecare zi.



**Xerox este singura companie care poate  
oferi imprimare color la un preț avantajos zi  
de zi, document după document.**

Tehnologia brevetată a cernelii solide este dovada practică a promisiunii asumate. Concepută din start pentru imprimare color performantă în medii de birou, această tehnologie are în spate 18 ani de fiabilitate impresionantă. Cernela solidă este ușor de folosit, asigură o calitate ireproșabilă a imprimării color, este ecologică și permite reducerea costurilor de imprimare color în cadrul companiilor mici și corporațiilor globale, deopotrivă. Profitați de avantajul cernelii solide, inovația Xerox și funcții avansate într-un singur echipament excepțional. A sosit în sfârșit momentul să reconsiderați utilizarea cernelii.



## Culori excepționale la un preț excepțional

### Culori de precizie

Culorile sunt vii, strălucitoare și perfecte în orice document.

- **Documente de calitate indiferent de media de imprimare.** Chiar și pe hârtie ieftină sau reciclată, veți obține culori dense și saturate.
- **Tranziții de culoare fine.** Profitați de o gamă largă de culori.
- **Consistență excepțională a culorilor.** Acest aspect este deosebit de important în timpul sesiunilor lungi de imprimare.
- **Specificații PANTONE® pentru corecția culorilor.** Imprimați culori PANTONE simplu și rapid pentru o reproducere cât mai exactă a unor elemente cheie – precum sigla companiei dumneavoastră.

### Culori performante

Seria ColorQube 9200 reunește o gamă largă de tehnologii de optimizare a culorii, astfel încât rezultatele să se ridice la înălțimea așteptărilor dumneavoastră.

- **Tehnologia Xerox Colour Correction.** Îmbunătățește calitatea materialelor imprimate, ajustează calitatea culorilor și salvează setările de imprimare pentru utilizarea ulterioară a acestora.
- **Suport Adobe® PostScript® 3™, PCL® 5c și PCL® 6.** Chiar și cele mai complexe lucrări sunt imprimate perfect.
- **Combinăția perfectă de calitate a imaginii și viteză de imprimare.** Aveți la dispoziție patru setări diferite: Photo, Enhanced, Standard și Fast Colour.

### Costuri reduse

Adăugați un plus de culoare la un preț atât de mic. Cu seria ColorQube 9200 orice document poate ieși în evidență. Și asta fără a depăși bugetul.

- **Preț mult mai mic per pagină imprimată color.** Seria ColorQube 9200 este mult mai eficientă în ceea ce privește costurile decât multe sisteme multifuncționale laser din aceeași clasă.
- **Planificarea costurilor.** Contează cantitatea reală de culoare aplicată pe pagină. De aici înainte nu va mai trebui să plătiți costuri exorbitante pentru cantități reduse de culoare.
- **Cu cât imprimați mai mult, cu atât economisiți mai mult.** Pentru majoritatea paginilor color, costurile vor fi sensibil mai mici.

# Funcții Xerox intuitive, inteligente, avansate

## Special concepute pentru IT

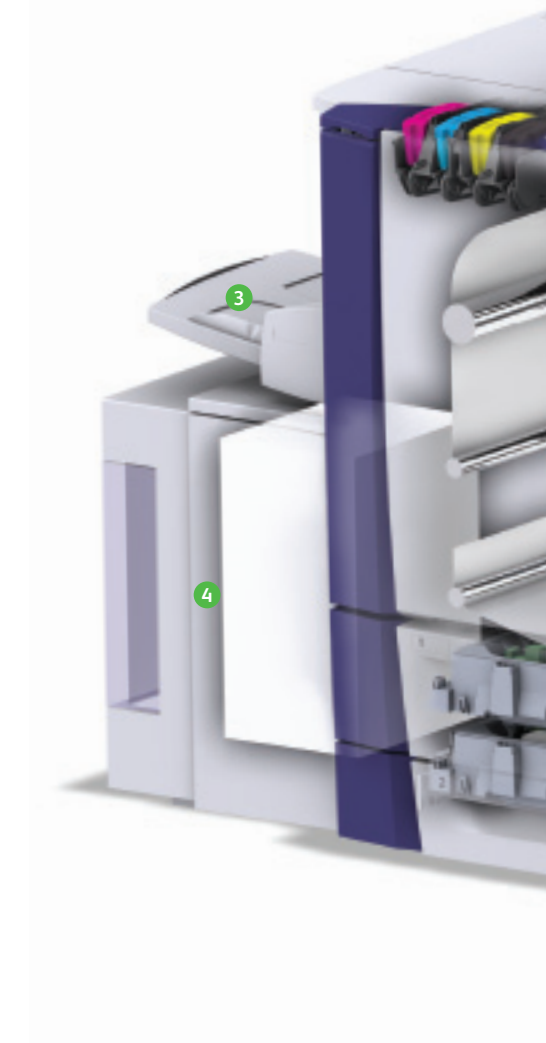
Departamentele IT vor fi încântate de seria ColorQube 9200, mai ales datorită funcțiilor inovatoare și pachetului software destinat să reducă pauzele în producție și costurile de suport IT.

- **Reduceți numărul apelurilor de asistență la departamentul IT.** Funcții și dotări, precum încărcarea simplă a cernelii, consumabile rezistente, clipuri video de suport integrate și un traseu al hârtiei prevăzut cu sistem de iluminare, reduc la minimum numărul intervențiilor.
- **Administrați fiecare echipament.** Folosind Xerox CentreWare® Web, administratorii IT pot instala, configura, gestiona, monitoriza și raporta informații despre imprimante și echipamente multifuncționale, în rețea, indiferent de producătorul acestora.
- **Accesați sistemele multifuncționale ColorQube 9200 de la distanță.** Xerox CentreWare® Internet Services, un server web integrat în echipament, simplifică instalarea și administrarea în rețea, asigurând totodată acces rapid la informații despre echipament și comenzi, despre evidența lucrărilor și suportul online.
- **Administrare simplificată a driverelor de imprimare.** Cu Xerox Global Print Driver™ și Mobile Express Driver™ utilizatorii și administratorii IT aflați în locații diferite nu mai trebuie să descarce drivere individuale pentru fiecare produs în parte. Aceste drivere sunt universale, ceea ce permite utilizatorilor să imprime la majoritatea echipamentelor – indiferent de producător.
- **Contorizare simplă și exactă.** Smart eSolutions MeterAssistant™ colectează și transmite automat datele înregistrate de contoare pentru a economisi timpul angajaților.
- **Operare multifuncțională.** Mai mulți utilizatori pot folosi simultan diversele funcții ale echipamentelor – scanare, copiere, imprimare, fax sau administrarea cozii de imprimare – în vederea atingerii unui nivel maxim de eficiență.

## Protejați informațiile folosind funcțiile avansate de siguranță.

Acum aveți șansa de a minimiza riscurile, fără a investi timp și eforturi suplimentare.

- **Standarde ultramoderne de siguranță.** Seria ColorQube 9200 se aliniază ultimelor standarde de siguranță în rețea, cu suport IPSec pentru criptarea conținutului documentelor, SNMPv3 pentru transferul informațiilor către utilizatori și 802.1x pentru autentificare în mediu de rețea la echipamente înainte de a accesa documentele. În plus, echipamentele au fost testate și certificate ISO 15408.
- **IPv6.** Acest protocol de ultimă generație optimizează siguranța și configurarea automată în rețea.
- **Secure Access Unified ID System.** Această funcție opțională permite utilizatorilor să acceseze echipamentul cu ajutorul propriei legitimații.
- **Suprascrierea datelor.** Documentele scanate sunt șterse definitiv din echipament, prevenindu-se astfel imprimarea neautorizată a informațiilor confidențiale.

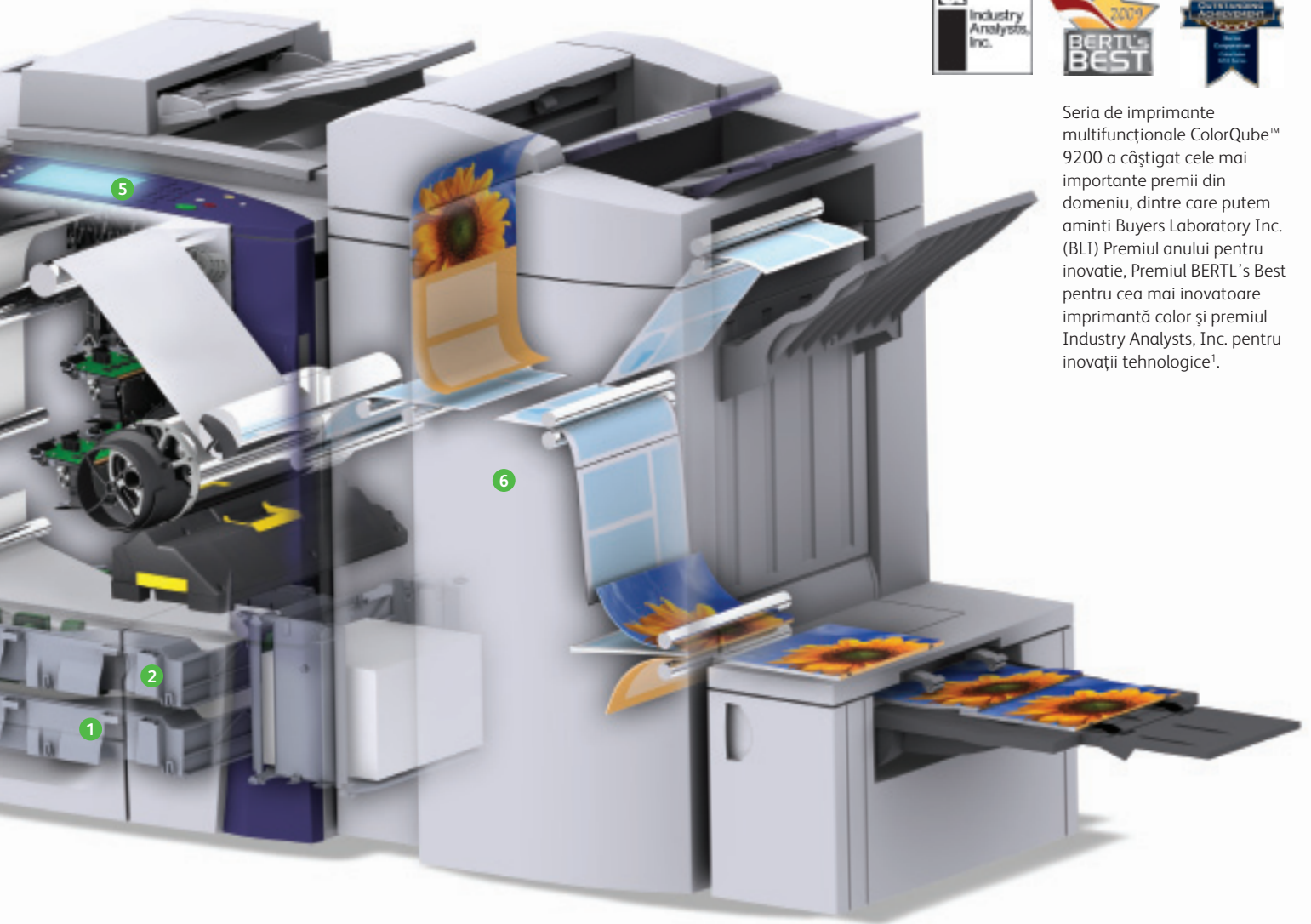


- 1 Două tăvi universale cu capacitate de 550 coli de hârtie cu dimensiuni de până la A3.
- 2 Tava 3 cu o capacitate totală de 2.100 coli A4.
- 3 Tava manuală cu capacitate de 100 coli pentru materiale speciale de imprimare cu dimensiuni de până la SRA3 și greutatea de până la 220 gsm.
- 4 Pentru echipe cu volume mari de imprimare, puteți adăuga un dispozitiv de alimentare de mare capacitate pentru 4.000 coli A4 și un Kit Short-Edge pentru 2.000 de coli A4 sau A3.
- 5 Clipurile video de suport integrate reprezintă un set de instrucțiuni clare pentru depanare rapidă chiar de la panoul de comandă.
- 6 Trei dispozitive de finisare opționale. Aveți la dispoziție funcții de bază, precum capsarea și perforarea, sau funcții avansate pentru a produce broșuri pliate, legate la mijloc sau paginate și broșuri pliate în C și Z.



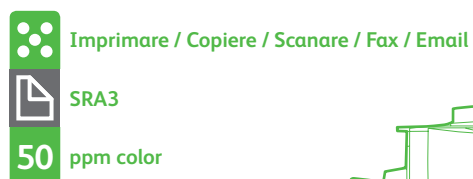


Seria de imprimante multifuncționale ColorQube™ 9200 a câștigat cele mai importante premii din domeniu, dintre care putem aminti Buyers Laboratory Inc. (BLI) Premiul anului pentru inovatie, Premiul BERTL's Best pentru cea mai inovatoare imprimantă color și premiul Industry Analysts, Inc. pentru inovații tehnologice<sup>1</sup>.

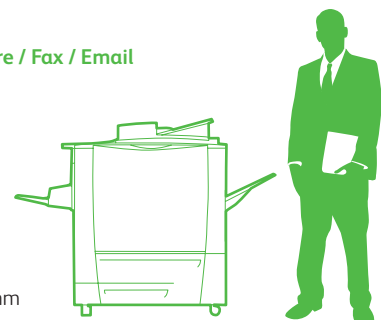


### ColorQube™ 9201/9202/9203 Prezentare

- Viteze de imprimare de până la 85 ppm
- Viteze de copiere de până la 50 ppm
- Soluții performante de scanare și fax
- Hârtie cu dimensiuni de până la SRA3
- Capacitate maximă de alimentare: 7.300 coli
- Xerox Extensible Interface Platform (EIP)



LxAxĪ (cu OCT): 1398 x 722 x 1156 mm



# Utilizare simplificată pentru productivitate superioară

## Accelerați, simplificați și lucrați inteligent

Funcțiile unice integrate în tehnologia cernelei solide optimizează eficiența.

- **Batoanele de cerneală solidă Xerox nu necesită cartuș.** Special concepute pentru o utilizare cât mai ușoară, fiecare baton de cerneală solidă are o formă unică, fapt ce facilitează extrem de mult încărcarea acestora.
- **Productivitate crescută.** Documentele destinate uzului pot fi imprimate la o viteză de maxim 85 ppm în modul Fast Colour.
- **Viteze de copiere de până la 50 ppm.** Fac față cu brio oricărui volum de lucru.
- **Capacitate de imprimare sporită.** Seria ColorQube 9200 imprimă peste 55.500 de pagini înainte de a epuiza cerneala solidă.
- **Clipuri video de suport integrate.** La nevoie, puteți accesa rapid instrucțiunile de depanare folosind panoul de comandă. În plus, traseul hârtiei este iluminat.
- **Cerneală solidă și o singură unitate ce necesită schimbare.** Astfel, problema cuptoarelor sau cilindrilor multipli tipici echipamentelor laser dispare.
- **Imprimare neîntreruptă.** Funcția Print Around blochează o comandă care necesită resurse (spre exemplu hârtie de dimensiuni diferite) și imprimă următoarea comandă din coadă.

## Administrarea eficientă a documentelor

Datorită funcțiilor avansate de scanare și fax puteți organiza, arhiva și transmite documentele mult mai ușor.

- **Comprimare optimizată a fișierelor.** Fișierele scanate au cea mai mică dimensiune posibilă pentru livrare rapidă și reducerea încărcării rețelei.
- **Scanare către email.** Direcționați fișierele către adresele de email dorite chiar de la panoul de comandă.
- **Scanare în rețea.** Folosiți șabloanele existente pentru a trimite documentele scanate în locații pre-definite, precum directorul personal din rețea sau sistemul de administrare a documentelor.
- **Scanare către directoare personale.** Trimiteți fișierele electronice către unitatea hard disk a echipamentului pentru recuperare ușoară.
- **Fișiere PDF text.** Transformați documentele tipărite în fișiere PDF text pentru arhivare, organizare și căutare în condiții optime.
- **Compatibilitate totală cu alte soluții Xerox pentru birou.** Adăugați aplicația software Xerox SMARTsend™ pentru transferul avansat al documentelor.
- **Funcții fax performante.** Trimiteți faxuri direct de la computer, online sau prin intermediul unui server de fax existent.



Fiecare baton de cerneală solidă are o formă unică, astfel încât să se potrivească în fanta corespunzătoare, iar cerneala să poată fi încărcată rapid și ușor.



## Special conceput pentru dumneavoastră

**Xerox Extensible Interface Platform™** activează fluxuri de lucru personalizate și mult simplificate, în funcție de cerințele unice ale afacerii dumneavoastră. Folosind instrumente standard de dezvoltare web, specialiștii interni pot crea aplicații personalizate pe care utilizatorii le vor accesa la rândul lor de la panoul de comandă. Aplicațiile Extensible Interface Platform pot optimiza sistemele și bazele de date existente pentru o recuperare mult mai rapidă a investițiilor. Soluțiile software oferite de Equitrac, iXware, Nuance, X-Solutions și alții includ funcții avansate de scanare, fax, recuperarea costurilor, administrarea imprimării. Pentru mai multe informații, vizitați [www.xerox.com/eipinfo](http://www.xerox.com/eipinfo).



## Adio: cartușe de toner și ambalaje inutile Bun venit: o planetă mai verde

În timp ce îmbunătățește imaginea companiei dumneavoastră prin culoare, seria ColorQube 9200 contribuie la un mediu de lucru mai sănătos.

- **Batoane de cerneală solidă fără cartuș.** Eliminarea ambalajului în exces al cartușelor de toner implică un consum mai mic de resurse și energie investit în procesul de producție și transport. Rezultatul? Cu 90% mai puține deșeuri și o cantitate de dioxid de carbon emis pe durata de viață a produsului mult diminuată\*.
- **Gândeți global. Acționați local.** Ambalajul cernelii solide este fabricat din materiale reciclate și poate fi din nou reciclat local.
- **O singură unitate ce necesită schimbare.** Unitatea de curățare cu un randament mediu de 200.000 imprimări poate fi reciclată. Pentru mai multe detalii contactați un reprezentant Xerox.
- **Certificare Energy Star®.** În 2009 seria ColorQube a primit certificarea Energy Star® pentru consum redus de energie.
- **Imprimați inteligent.** Obțineți culori strălucitoare pe hârtie reciclată, beneficiind totodată de funcții standard de copiere și imprimare față-verso. Sau renunțați la hârtie în favoarea documentelor electronice, alegând funcțiile performante de scanare.
- **Tehnologia Intelligent Ready.** Reduceți consumul de energie și economisiți timp. Echipamentul se adaptează modului în care este folosit și trece la economic atunci când este cel mai puțin probabil să-l folosiți.
- **Cerneala solidă nu este toxică.** De asemenea, cerneala solidă nu este dăunătoare și nu pătează hainele, pielea sau mobila.
- **Xerox se concentrează în mod deosebit asupra laturii ecologice a echipamentelor.** În cadrul programului de reciclare și returnare a produselor s-au redirecționat peste 900.000 de tone de deșeuri (vizitați [www.xerox.com/environment](http://www.xerox.com/environment) pentru mai multe informații).

\* Informații bazate pe o analiză Xerox a ciclului de viață al echipamentelor cu cerneală solidă în comparație cu echipamente laser asemănătoare.

### Deșeurile echipamentelor cu cerneala solidă vs. deșeurile echipamentelor laser

**Cerneala solidă fără cartuș este un produs consumabil veritabil; gata cu eliminarea sau reciclarea cartușelor de toner goale.**

Seria ColorQube™ 9200 generează cu 90% mai puține deșeuri în timpul funcționării, decât alte echipamente laser similare.



Solid Ink  
40 kg

Laser  
370 kg

Volumul total de deșeuri generate de imprimarea a 22.000 pagini pe lună, timp de 4 ani.

		ColorQube 9201	ColorQube 9202	ColorQube 9203
<b>Viteză</b> Copiere / imprimare		Până la 38 ppm color / 50 ppm alb-negru	Până la 45 ppm colour / 50 ppm alb-negru	Până la 50 ppm colour / 50 ppm alb-negru
Viteze de imprimare flexibile		30-60 ppm colour / 38-85 ppm alb-negru	35-70 ppm colour / 38-85 ppm alb-negru	38-85 ppm colour 38-85 ppm alb-negru
<b>Memorie</b>		2 GB RAM, Hard disk 80 GB, procesor 1 GHz		
<b>Hârtie</b> Alimentare		<b>Dispozitiv automat pentru alimentare față-verso (DADF):</b> 100 coli <b>Tăvile 1-2:</b> 550 coli fiecare; Dimensiuni: A5 - A3 <b>Tava 3:</b> 2,100 coli; Dimensiuni: A4 <b>Tava manuală:</b> 100 coli; Dimensiuni: 104 x 210 - 320 x 457 mm <b>Grosimi media:</b> 60 - 220 gsm		
		<b>Dispozitiv de alimentare de mare capacitate (HCF):</b> 4,000 coli; Dimensiuni: A4 <b>Kituri HCF (necesită HCF):</b> Kit Short Edge 2,000 coli A3 sau Kit Short Edge 2,000 coli A4		
Opțiuni de finisare		<b>Tavă de ieșire oscilantă (OCT)</b> <b>Dispozitiv de finisare pentru birou:</b> tavă superioară 250 coli, tavă de ieșire 2,000 coli, capsare 50 în poziții multiple, opțional găurire cu 2 sau 4 găuri <b>Dispozitiv de finisare pentru volume mari:</b> tavă superioară 250 coli, tavă de ieșire 3,000 coli, capsare 100 în poziții multiple, opțional găurire cu 2 sau 4 găuri <b>Dispozitiv de finisare pentru volume mari cu broșare:</b> tavă superioară 250 coli, tavă de ieșire 3,000 coli, capsare 100 în poziții multiple, broșare cu legare la mijloc, pliere tip V, opțional găurire cu 2 sau 4 găuri <b>Unitate pentru pliere tip Z sau C (necesită dispozitiv de finisare pentru volume mari cu broșare):</b> adaugă funcția de pliere tip Z- și C- pentru format A4 <b>Dispozitiv de inserare post-procesare (necesită unul din dispozitivele de finisare pentru volume mari):</b> adaugă funcția de inserare <b>Capsator</b>		
<b>Imprimare</b> Imprimarea primei pagini		7.2 secunde		
Rezoluție (max)		2400 dpi Finepoint		
Limbaje de imprimare		PCL® 5c, emulare PCL 6, Adobe® PostScript® 3™, PDF, XPS		
Conectivitate		10/100/1000 Base-TX Ethernet		
Funcții		Imprimare întârziată, de probă și securizată, primire și procesare simultane, funcția Print Around, procesare și transmitere, drivere de imprimare bi-direcționale, programare la nivel de pagină, server web încorporat pentru administrarea echipamentului, monitorizarea lucrărilor la echipament și computer		
<b>Copiere</b> Copierea primei pagini		8.1 secunde		
Rezoluție (max)		600 x 600 dpi		
Funcții		copiere automată față-verso, micșorare și mărire automate (25% -400%), selectare automată a hârtiei, selectare automată a tăvii, selectare automată a modului color, originale cu dimensiuni diferite, creare broșuri, funcții pentru îmbunătățirea calității imaginii, construirea lucrărilor, copiere cărți, seturi și transparente cu elemente de separare, N-up, imagine negativă, coperti, adnotări, inserturi, set de probă		
<b>Scanare</b> Viteză de scanare (cu DADF)		51 ppm color / 75 ppm alb-negru		
Funcții		Scanare în rețea, scanare către computer, scanare către directoare personale, scanare către email, scanare în format PDF text, PDF/A și XPS		
Opțiuni scanare		Scan to PC Desktop®, SMARTsend, soluții de scanare EIP (prin producători terți)		
<b>Fax</b> Standard		Internet Fax, Server Fax		
		Fax PSTN la echipament (opțiuni cu o linie sau două linii), LAN Fax		
<b>Securizare</b>		Fax securizat, imprimare securizată, jurnal audit, fluxuri de lucru securizate, 802.1x, SNMP V3, autentificare în rețea, acces la echipament protejat prin parolă, filtrare adrese IP, suprascrierea datelor		
<b>Contorizare</b>		Xerox Standard Accounting (copiere, imprimare, scanare, fax, email), contorizare în rețea (prin producători terți), interfață dispozitiv extern (opțional)		

Xerox acordă aceeași atenție protecției mediului înconjurător ca și realizării unor produse inovatoare și fiabile. Producem hârtie certificată FSC, PEFC, UE, Nordic Swan sau Blue Angel.

Pentru mai multe informații referitoare la gama de hârtie și media specială Xerox, contactați un reprezentant Xerox sau vizitați <http://www.xerox.ro/papetarie/>.



Pentru mai multe informații vă rugăm să ne contactați la tel. **021 30 33 500** sau sa vizitați **www.xerox.ro**

<sup>1</sup> Pick of the Year for Outstanding Achievement in Innovation, Buyers Laboratory, Inc, June 2009, BERTL's Best award for Most Innovative Color Printer Pricing, BERTL, June 2009, Technological Innovation award, Industry Analysts, Inc, May 2009

© 2009 Xerox Corporation. All rights reserved. Xerox®, CentreWare®, ColorQube®, Global Print Driver™, Meter Assistant™, Mobile Express Driver™ and the sphere of connectivity design are trademarks of Xerox Corporation in the U.S. and/or other countries. All other trademarks are the property of their respective manufacturers. Product information and/or specifications are subject to change without notice. 10/09 Q92BR-011A

